

„Riga“

titai izīti no fabrikas

A. S. Maikapara, Rīgā

10 gab. 6 kap.
25 „ 15 „

Wīķi ziti šķa formata ir titai palakbarisajumi.

wehrt par dšēlzēla līniju. Zaur Aderbedšānas prowīnzi eet ari zēķš uš Persijas juhras līhzi, turam loti leela nošhne ir tirdšneezibas, ir kara sūd. Ka Turzija grīb Kreewiju eebaidit, lai ta wīnu nelawetu panemt Persiju, to rahda beeshās finas, ta Turzija brunošās un wahz tora spēhlu gar Kauka: a robešdām. Turzija til drošča esot tapehš, ta wīnai aif muguras stahwot Wahzija, to gumbidama. Sīhmigi ari tas, ta pee Wahzu Weisara, kureš tagad ušturdš Wīdus juhrē, uš Korfu falas eerodufēs femiškā kuhmeeziba ar apšmeitumeem no Turku sultona. Keisars Wīhelms pehš tam islahris malā ari Turku balā, Albaniā, un peedaližees pee Turku kara spēhla manewreem. Albani par to esot noštaitušees uš Keisaru Wīshelmu — un tuhliit ari Turku polizija uš Korfu falas apšeetinajuse 50 Albanus, kuri tur bijušči nobrautušči ar bumbām un dinamitu. 11 no šheem Albanem behgot tilušči noštāuti. Zil finai pateehšos, naw noštāams.

Italija un Turzija atkal islihgusās, pee lam, ta tas jau bij gaidams, Turzija peelahpusēs un atwehlejuse Italijai pee pasta nodatu eerihlošānos Turzija tahdas pot teehšos, ta žitām leelwāstīm.

No Amerikas, Breesmigs weefulis pagahjusā peekšdeend ploššees Luisianās, Misissippies un Alabamas apgabalds. Ap 250 žilweku dabujušči galu, wairat fimtu eewainotu. 20 masalas pilsehtas tā noslauzitas no semes wiršās. Weefulim šheleja breesmigi leetus gahšeeni, no lam ishehlās leeli pluhdi un nelaiwe klūwa wehl leelata. Telegrofa faillīme pahtruhdi. — Rahda wehlala šina wehšta, ta galu dabujušči pa leelalai bakai nehgeri. Atlantā ween dabujušči galu 250 žilweku un ap 400 eewainotu. Saudejumi neapreškinami. Uš nelaiwes weetām aifshūiti glahšānos wīžēni.

Sihlas finas par negaiša nobarito postu šhimbrīšam naw wehl dabunomas, jo telegrofs daubš weetās ispostits. Zil līhš šhim isfinats, tad Luisianās walšit nogalinatas 70 personas, Misissippi apgabalds 50, Alabamā ari 50, Teksā 35 un Tennesā 30. Nogalinato žilweku kopškaitu rehšina uš 500 un eewainoto uš 800. Apmešram 2/3 no wīšēem božā gahjusheem esot nehgeri. Wehtra bijuse til šipra, ta juhdēm plahšde apgabalds ispostijuse wīnu, kas ween wīnai gadijees zeld: noslauzijuse sehjumus, upleškuse un ušahrdijuse semi wisaplahrt un rahwuse to sem līhš juhdēm tahlu kopā ar wīnu, kas uš tās irades. Dašheem žilwekem, kuri nemti wīnos warā, iskrauti ložēli, žiti atkal pagēli fimteem metru augsti gaidā un pehš tam leelu gabalu tahlal mešti uš semi. 5 peemeletās walšis weseli apgabali aplahiti ar šagrauto ehlu un šadragato koku atleelām, pee lam šhaušālaino ainu wehl papilbinot žilweku un lopu līhžu laudšes. Zil līhš šhim isfinats, tad par wīšam 40 pilsehtas waj nu pilnigi isnihžinatas, waj ari breesmīgā kahrtā ispostitas. Saudejums pee ihpāšuma fneeshotees pohri par 50 miljoneem dolaru. Zaur latatrosfu tahdi 20,000 žilweki palitufchi bes pojūnta. No Misissippies deenwīdeem šino, ta tur pašubufchi bes wehšis 2 pafasheereem pahrpilbīti wagoni, kuri atruhstufchi no wīšēena. Tā ta telegrofa ispostits, tad par pafasheeru līkēni līhš šhim wehl nelas neesot finams. Domā, ta wīni wīš gahjuschi božā.

No eekšsemēm.

Amuras dšēlzēla projekts,

tā finams, tagad atrodās walšis pabomē. Bet „Ruskoje Slowo“ šino, ta pabome projektu lailam atdošot atpafal domei. Prinzipā gan ari šhe projekts tilšhot peenemts, bet warubhi, ar dašheem eewehrojameem pahrgrošjumeem. Weenu šhahdu pahrgrošjumu leelot preekšā labā pufe, pehš turas domām konsešija uš dšēlzēla buhwi buhwi jānodob Amerikāneem. Amerikāni finams, turas ar meeru usneemtees dšēlzēla buhwi, prasot few par labu semes atšawināšanā pa 50 wehšēm uš katru pufi no dšēlzēla līnijas. Tāpat labā pufe neesot meerā ar to, ta walšis dome naw peekšijuse projektam, ta dšēlzēlch jāšahh buhwet no Ruengas, bet uštūrejuse Nertschinskas līniju. Šhe labo eestati pabomes žentrā šhimbrīšam neatrodot peekšāšanas. Romiškā, turā wispirms pahrebaudis dšēlzēla projektu, no labās pufes nahšhot 5 ložēli, no žentra 8 un kreisā špahna 2. Romiškās wehšēšona, tā finams, nolīta uš walšis pabomes pirmo sehdi pehš leelbeendām — 24. aprīl.

Ahreja aifnehmuma nebhšhot.

Finanšku ministris Kōlowzewšs teigis Berlines „Börseenturjer“ šinotajam, ta Kreewijai šhogad ahrejs aifnehmums nebhšhot wafabšigs. Šhīgada budšēts gan esot šahhbitis

ar 200 miljona rubku isruhlumu, bet pirmajōs mehnešhōs eenaškumi bijušči par 35—40 miljoneem leelaki, nekā budšētd paredšets. Bes tam ari walšis dome līhš šhim isdewumus budšētd pamofinajuse par apm. 15 milj. Ja ari isnahstu 200 milj. rubku leels isruhlums, tad tahdu šamehrā neleelu sumu weegli warot šadabut zaur aifnehmumu eekšsemē, isdodot 5 % papihrus ar kursu 95 1/2.

Deenwīdus-kreewijā atkal gaidama nerashā.

Amise „Reišk“ šino: Wīšā Donas apgabald un Wolgas deenwīdus balā leelā mehtrā šagaidama nerashā. Gandrihš wīša feemas sehja isšalufe. Eesehē žitu labību isšalufchās weetā eeshiwotaji nepaspehja. Wafarajas sehja usnahlufe kōti nepeeteekofchi. Ari wīšna augi daubš neetās isšalufchi. Nerashā šagaida šhe til leelu, šahda wehl nekād naw bijuse.

Šhīgdu teehību jautajums.

Kurjeme: deputats Nīfelowitšs, tā laikraksti šino, bijis nodomajis eekustinat walšis domē jautajumu par Šhīgdu teehību paplašānāšanā, peelišhīnot tos žiteem Kreewijas eeshiwotajeem. Šhāf jautajumā tam bijuse šaruna ari ar ministru preekšheeku Stolipinu. Ministru preekšheeks wīšam pašāidrojis, ta jautajums par Šhīgdu teehībām eekustinats ministru pabomē jau 1906. g., bet tā ta jautajums loti plahšs un šarešhīgits, tad wīšch, ministru preekšheeks, turot par derīgatu, ta jautajumu šhōf sehjā nemas neekustina. Tahbus pat eekstus isteizis ari domes presidents, kureš wehl norahhdijis, ta tagad, kur šahw uš deenas šahrtības budšēts un žiti šteidšami darbi, šhō jautajumu nemas newarēs pamatigi apšpreest un tā ušduršees uš femiškā leelas preteehības pee galejeem labeem.

No Peterburgas. Milšigs ugunsgrēks. Duhchowos krona tehraudā leetuwē 12. aprīlā nakti isžhelees ugunsgrēks, kureš aprījis 4 leelgabalū nodafas, brūnu nodaku un aifšhaujamo daitu nodaku. Wīša galwenā ehla isdeguše. Saudejums šhōta ap 5 miljoneem rubku. Fabrika šahwejuse juhras ministrijas pahtrūā. — „Wiršk. Web.“ šalds no drošča amota dabujuse šinat, ta šaudejumi fneeshotees līhš 7 miljoneem rubku. Uguni šahojati šahdi 10 šhōllu leelgabalū, kuri mafsajot ap 400,000 r. Fabrikas nodafas nebijušchās weena no otras atdalītas degmūhreem. Fabrikas ugunsdšēšchamā šuta māšhina naw bijuse šahrtībā, tā ta ar to bijis eeshpehšams šahrt palīhšbet dšēšt tilai wehlal, tad jau pilsehtas ugunsdšēšēji bijušči atnahstufchi. Uhdens krahni fabrikā ari nebijušči šahrtībā. 16 werstes garais zēķš uš fabrikā aif Dewas šastawas bijis glufchi nedrauzams. Šhō eemešu pehš bijis deesgan pahredrošchi, šofault wīšus pilsehtas ugunsdšēšējus un pilsehtu uš til leela atšohlumā atšēht bes drošchības uguns dšēšchānos šinā. No milšigā fabrikas korpūta atklufe wešela tīkai weena nodaku. Išdegušchājās nodafās aifgahjuschās božā dāšchabas leelgabalū dafas un žiti isštrahdajumi, tā ari waterialu krahjumi. — Uguns isžhehlufēs pirmā šhōwā, kur tā laikā nemas naw štrahdats. Žuhros ministrija ušahlufe ismeklet uguns žehlorus.

Polizija meklē Latweešchu redaktoru. Uš teesu palatas nolehmmumu pilsehtas polizijas preekšheeks isšlubina, ta teel meklēts Latweešchu laikraksta „Dārba Wehšnešis“ redaktors Jahnis Rundals, kuri apwaino par 129. panta pahtrahpšchānu.

Par Duhchowas ugunsgrēku ofižieli šino, ta tas ap plšti. 11 watarā isžhelees atšehgu nodald, kur deenu štrahdajuschī pee māšhinas islabošchānos. Nodald bijuse ari elka un pokulas, tapehš šamehr dšēšēji eeradufšees, uguns jau bijuse šipri iplatijufēs un pahrgahjusē uš tumežo noliktawu, brūnu un leelgabalū nodaku. Wīšas žitās nodafas palitufchās neaifšahrtas. Wīša nobegufchō nodaku inventara un isštrahdajumu wehrtība rehšinama uš 2 1/2 miljoneem rubku. Dašchās no apdegušchājām mantām wareshot wehl islabot. Nodegufchās ehšas bijušchās wehretas uš 600,000 rbl.

No Maškawas. Pluhdi beigufšees. 15. aprīlī Maškawas leelīšee pluhdi galīgi beigufšees. Pluhdu štatistika šhahda: Apluhduse bij peektā dala no wīšas Maškawas: žetufchi 3000 namu, 25,000 dšiwotoku un 50,000 eeshiwotaju, šarp teem 35,000 atrodās galejā postā un truhkumā. Sem gubernatora preekšheehdes gubernā nodibinajuschās komitejas dšē palīhšības fneegšchānos žetufsheem. Wīšwairat žetufchi Serpuchowas, Kōlōmnas, Bronnīžu un Swenigorodas aprīnkī; masaf žetufchi Rīnas un Maškawas aprīnkī. Nolemts, wīšpahr aprīnkōs sem aprīnkū maršchalu preekšheehdes nodibinat aprīnkū komitejas. Leelakām fabrikām un Samofwaretšchjes pilsehtas balā nobariti šaudejumi par 1 1/2 miljona rubku. Pilsehtai, eeshiwotajeem un fabrikām kopšāudejums fneeshās uš 20 miljoneem rubkeem.

No Somijas. Zmatras uhdenskritumā eekšufchās. Leeldeenas šwehku pirmajā beendā wīšas jaunās meitenes reifē eekšufchās no tilta Zmatrā. Pīrims nahwes wīnas wežateem pašinojuschās par šawu nodomu. — Zapeehimē, ta pee Zmatras pehdejā laikā beeshi ween isbaritas waj mehginats isborit paššleptawības, femiškā no seeweetēm.

No Polijas. Ugreeschānās no Amerikas. Polu aifgahjeji, turēem trīšhe laupijuse pelnu, tagad greešhotees leeleem pulkeem atpafal, neween štrahdneeli un amatneeti, bet ari ielīgēntu profesiju darbineeli, tā šihlakti ruhņneeli, tedhnik u. t. pr. Pehdejā laikā leels pulks emigrantu eeradufšees Warkšawā, kur wīni tagad mellejot darbu un pelnu.

No Wolchowas upmalas (Nowgorodas gubernā). Meesšs nodēšinats. 1. aprīlī galīgi nobega Šelīškīšchēnkas meesšs, kureš bija apšahrtējo Kreewu šahdšchu, Wahzu, Igounu un Latweešchu koloniju žentros un galwenā šapulžes weeta. Uguns, tā „D. W.“ šino, isžhehlās zaur tīhšchū dēšhinašchānu. Jau šahlot no pagahjuschās wafarās pret weetejeem tūrgotajeem pašhwa šahda nolēhpumaina šaswehšēšiba, kura

nawdu isšpeeshāma, zaur isšāstidm draudu wehšhūlēm apšolījās „meestu notihrit no semes wiršus.“ Ari jau agrāf šhur tur mehginats peelaist uguni, kas pa reifē ari isdewees. Notikufchi ari ušbrukumi šleptawības noluhšā. Polizija un kara spēhš šporīgi mellejot nošēšneelus.

No Kaukasa. Notikumi uš Persijas robešchām. Rā „Königsh. Hart. Ztg.“ šino, 400 šahjati un robešchārgu brigades artillerija pahrgahja pār Persijas robešchu. Notika wairaf šautīnu, kurās daubš Kurdu nolauti. Kreewu kara spēhš 17. (4.) aprīlī šahjās pee to Persijas šahdšchu šombardešchānos, kuru eeshišmotaji bij ušbrukufchi Kreeweem. Daubš žilweku pee tam tila noštāuti. Dala eeshiwotoju aifšehga šalnōs. Kreewu šomandēeris telegrofeja, ta wīšch paleelot Persijas balā un eerihšojot tur nomēni. Wīšpahri pašahw domas, ta islamiteešchu kufstiba bihštamā šahrtā pahrnehmufe wīnu Raf-pijas apgabalu. Ari uš Turzijas robešchām pee Karfas šahwollis isleelās draudofchās. Uš tureeni ar wisplahšchaldm pilnwarām aifshūtitis no Japanu kara labi pašhštomais generalis Wīšchīškēnto.

Wīšēeme.

No Rīgas. Pahdrošča eelaufchānās šahdšiba. Dtro šwehstu rīhtu R. Burcharta militu pahrdotomas šantori, Leelajā Mūnzēld, atrasti ušlaušī biwi naudas šapji, no kureem isfagts ap 300 rbl. naudas, Kurjemes krahšlāfes bīkete № 14,835 par 1000 rbl. uš Susannas Brenner wahrdū, biwi šelta pilshēni, biwi šelta laulajamee grebšeni un rofu špahdše — kopā par šahdeem 200 rbl. Šagki zaur šahdu pagrabu eekuwufchi māktas šhūhni, tad isurbufchi tumejā wīšna pagraba greeštus, isnehmufchi no seenas šleka duhmū rori, isšalufchi žaurumu šeend leelaku un tā eekufchi pahrdotomas šantori. Wīni mehginajuschī isurbt wehl otrus greeštus un eekit ari wīšna pagraba šantori, kur ari bijušči biwi naudas šapji, bet tas wīneem naw isdewees. Pagradā šagki atšahjuschi dāšchabus laufchānos daitus.

— **Ušwabinati pagahjuschā** nebekā no žetuma dāšchi ad-ministratīwi šoditee.

No Rīgas. Kufstību laiku leetas wehl ne tumu naw šawam galam. Arweenu wehl teefas ismekletōjs un šhandarmerija isšauz tilpat apwainotos, tā ari leezineekus uš nopati-nāšchānu. Kas to buhū domajis, ta muhšu žitahrt meerigois pagōšs buhū waresis til tahlu noluhst, kureš bija ušahšis ihhu kulturas darbu: isglīhtot šawu jauno paubšī, želt glihtas ehšas, kopt šawas lautus pehš tāmi pamahžībām, šahdas par derīgām israhbtijuschās rāzionelai šemlopišai. Kur bijis nebjis, žehlās wīlnis, žehlās „šustinatōji“, kuru behdigo šelu peeminēli ir 11 šapi preekšchū šalnā, kas šehš truhšus, šahojofchu dšiwību truhšus. Un kur tās peederigo un šahriņu afaras, kas šhōzina šchōs kapus!... Kam peepēšchi ušnahlošcham šodam isdewās isbeht, no teem dāšchi atgreesufšees, bet žiti wehl līhšī apšahrt; wehlal orestēte šmol žetumōs un gaiba, kas buhs. Tagad nu gan tā no maldošheem šapneem atmodufšees, šauz: „Kur tas prahtis, kur šaprahchāna kaut fewi tā permulko-tees!“ Šahds no apwainoteem pat šawā laikā atšahhtibai rāstijis, nošchēšlodams malbigos šofus, ta šahwees aifrautes no tukšchām ihūjām. un beebina žitūs, nelātees apmahntēes.

(R. A.)

No Leelā pagasta. Laupitājs. 10. aprīlī ap plšti. 6 watarā šahds nepašhšchams wīhretēis ar leelu šahrtu eerades weetejās Dšolmūšchās keezgu žepli un apdraudēdamš ar rewolweru žepļa pahrwaldneekus, brāhšus Rundratūs, atnehmis wīneem wairaf nekā 100 rubkus naudas, pehš lam nošubis tumejā mešchā. Rundratī tuhlin šinofuschī par notikumu tumejam mešchārgam, kas wāchris biwi, šeidšees šaundaram pafal, bet ta wairas nepanahžis. Eeradās ari žiti un ismekleja mešchu, bet šaundaris bija bes pehdam nošubis.

No Strupes. Nogalinats. Nakti uš Leelo peekšdeenu Ralna krogā bijuš šipra dšerchāna un leela šiba, pee kuras peedaližšees šahdi 6 weeteje eeshiwotaji. Šahds 19 g. wezš žaureklis nepahrnahžis otrā beendā mahjā, tapehš ušahhta wīna mellešchāna. Krogā tumumā upes malā atrasta tā žepure, bet netahlu upē wīna pašča līhšis. Domā, ta wīšch eepreekšch nogalinats un tad eekweešs upē; jo nakti wehlu no tureenes širdēti palīhgd šaužēni. Wīš krogā šibirekli, tā „R. Aw.“ šino, esot apšeetinatī.

No Raunas. Pahwš šedōjums. Raunas šapds, tā „R.“ rakšā, ašglabats Peterburgos tūrgotajs Peteris Rīmfchā, kureš ar pašča žentību ween tizis tahlu uš preekšchu. Pee šapa tureis daubš runu un no šhōzijas atwehī biwi wešumi wainagu. Nelaišis šawā šestamentē esot nowehlējis Raunas draudšes šolai 5000 rbl., kuru prozentu 3/4 ilgadus isfneeshānas tā šipendija žentigatōjeem Raunas draudšes školneekem preekšchā tahlat isglīhtōchānās, un pahrejd žeturidaka isleetojama draudšes šolās mahžības līhšellu eegahdāšanai. Weš tam nelaišis nowehlējis dāšheem robeem Raunā ap 35,000 r.

No Tehrypatas. Eters tā nahwes žehlonis. Nefen Rīšerizka apteeku preekšchu pahrdotamā šahds šemneeks nopiržis štopu etera, lo želd isdšehris līhš ar žiteem brauzejeem. Weens no etera dšehrojeem, Karlis Žegis, bijis tā šahšēkers, ta želd nomiris. Rīšerizkim teefa preepreedufe 100 rbl. šoda un atnehmufe teehību tūrgotees ar eteri.

Kuršēme.

Apbalwoti.

Uš Leelbeendām ordeni šarp žiteem dāshwinatī šhahdeem eerehdeem Kurjeme: Šemneeku agrarbankas Želgawas nodafas preekšheekam Bordonofam Annas 2. šhōkiras ordenis; Žeh-

fabmeista tirdsneezības skolā skolotājam Matīsom Ražņeram Annas 3. šķiras ordenis, Zehlabmeista tirdsneezības skolā inspektoram Ludvigam Behrīnam un Mangoku juhtskolu skolotājam Karlam Rūdse Stanišlawa 3. šķiras ordenis.

Ahrfahrtēju polijijas cehdnu atlaišana.

Ahrfahrtējiem polijijas cehdneem, tā arī tā sauktajiem „goda polijistiem“, kuri teel algoti no Kurfemes muišneezības lafēs, šķinīs beedās pašinīs, la ar šķa gada 1. oktobri wini tiks no weedām atlaihti un algas mineem ne-tihs wairs ismaksātas. Pofinojums tā tad dois wefelu pusgabdu eepreesh, lai atlaišamee ahrfahrtējee polijisti waretu pee laifa apgabdatees zitas wretas. — No šķi pašinijuma par ahrfahrtējee polijistu fogaidamu atlaišamu dafshi nu fhehds, la ap 1. oktobri laifam notihs ori ahrfahrtējee fahwofku — wiewmaf kara fahwofka — atzeshchana Baltijā, protams, ja femes nomeerinafchands un to starpu buhs tapat gahjufe uf preeeshchu, tā lihdš fchim, un ja negadifees nelahdi uftrauzofshi notikumi, fas waretu runat pretim kara fahwofka atzeshchoni. (L.)

No Leepajas. Sods mihtlānāt. Kurfemes gubernas torte atlahwis, tā „Vib. 3tg.“ fino, no šķa g. leelbeendām at-greestees atpafat fawā dšimēnē fchahdeem agrakeem Leepajas eeshwofotajeeem, las pa kara fahwofka laifu bija isfraiditi no Baltijas gubernām: B. Ribariam, L. Timberam, Johanam Zonafam, P. Budrikam, R. Simnizkam, E. Stelemanim, Jahnim Frizforam un J. Konradam. Bef tam arī dafsheem ziteem atlaifis administratīvā lahrā uflitais sods.

No Wisputes aprinka. Dafchadas finās. Šhini aprinkī ir loti daudš baptistu, kureem gandrihs katrā pagafā ir pa luhgafchanas namam. Semifhki daudš baptistu ir Embotes draudšē. Pehdeja laifā te apzeetinaas lahdš palihga fludinatajs U. — Winku ministrijos kolā wairaf nelā gabu triju kolo-taju weedā ftrahdoja tika diwi weea, bet no jauna gaba at-lahwa ftrahdat 1906. gabā eewehletam Komarowfsh fgm. Ne-fen weeneetu pulgas nospreda pee kolā taifit fchogu, preeeshkam ishdos no pagasta pufes 70 rbl. Welbus muišchas nobegu-fifi pilš jau atjaunota. Te pelkē nofihzīs (nelaimīgi ftridams) fahds fainneefs. Aprinkī no nemeereem zeetufchas 28 muišchas, kuru poftitojēem un ziteem aprinka nemeerneekēm 24. aprill, flaidā pee 68 perfonām, jafstahjās Riga pee kara teefas. Wafaf kompromitēte ir uf břihwām lohjdām, teem pafcheem Riga jaerodās, tee war neent lihdš (uf fawa rehliņa) leezineekus. Dafshi no apwainoteem naw atfafi. Ufshhdšības alta kopija, fas katram isfneegra, istaifa wefelu grohmatu — 54 lopas pu-fes.

No Dalbes. Bafnija isfauwita. Leelās peektbeenas nakti, tā laifrafi fino, isfauwita Dalbes bafnija. Wifnefi dafshi baf-nijas traukt un lukuri, tā arī dafshos bafnijos leetas fadoja-tas. Sagli eeklumufchi bafnija zaur logu.

No Jelgawas.

Deemfalfofchana Nikolaja bafnija fwehtdeen, 20. ap-rikl plfi. 1/210 no rihta un pulst. 5 wafarā mahzitajs Rein-hards. Fehrau deemfalfofchana plfi. 1 wufbeendā mahzitajs Seebergs. Uffauti: Peiers Kartupels ar Wihbi Wufch. Wif-rušchi: Karlis Grofšbergs 40 g. w.; Greete Melder 89 g. w.; Pihje Behruil 66 g. w.; Kristaps Girgens 69 g. w.; Ewarts Daujats 88 g. w.

Deemfalfofchana Sw. Annas bafnija fwehtdeen, 20. ap-rikl, pulst. 10 no rihta, fpred. mahz. J. Bernewiž. Wifrušchi: Janis Rikmanis 41 g. w.; Trihne Wendrup 92 g. w.; Dore Wipert 22 g. w.; Anna Pužalauts 77 g. w.; Lawihshe Scheh-mann 75 g. w.; Rahrlis Grofšbergs 40 g. w.

Dahwanas eemalfatas: bafnijos isflobofchana 3 rbl. 50 kap., nabageem war labu Pužpolu fwehtdeenā 3 rbl. 91 kap., leelā peektbeendā 12 rbl. 90 kap.

Teatra isfahde. Apweenotee Jelgawas atteeri 14. aprill fch. g. „Krušhola“ telpās isfahdija Angarina dramu „Taiga.“ Sepafihstamees tur ar dafchadeem zilmetu rihpeem, fahbus isfa-dfinajis Sibirijas afais klimas un drahmais muišcha mefcha — taiga. Tur, tohlu no wifas jiwilkozijas, raksturi attihhdš fawā wafā, tā nu luraīs, zits uf launu, zits uf labu, un zil-weti tur ftraujaki, tā mihtlot, tā arī nihtlot. Kalnu ftrautu ne-war eedambet tā lanalu, wifch nezeesh nelahdas wofchas un tahds ir Fjodors Bafunows. Lai gan wifch Jekufkā amel-lejis aughtskolu, wifch tomehr tur naw mahzijees fowalbit fawu ftranjo dohu, pee pirmās isdewības tā laufchās uf ahru. Fjo-doru rehloja Bergera lgs ar pafihstamo rutinu, tika mums B. lgs labaf patihf komiškās lomās. Rigas weefis Poljmana lgs

bij drahmais Fjorkis, kas noseguma beht isfuhtis uf Sibi-riju. Šhoreif wifch un weemihlīgā Anna Jegorowna eeman-toja leelā mehā publikas fimpatijas. Wirmojā zehleendā Anna Jegorowna tika rahrat lufki runoja, fas mehlatās zehleendās gan labojās. Wifaweta Zwanowna Onobina newis fpehleja, bet ihiti dšihwoja fawu lomu, un idpat Terentijis, ihite taigas behrns. Par Kludarinu jafafa, la tas warea buht gan dšif-wafš, pee tam nelo nelandebams no fawas zeenības, jo wiu-um newareja to lahga tizee, la wina meitas Annas Jegorownas aifeefchana isfrawj wizam gabalu no firds, tā wifch to fozija. Turpretim wina lompanjons Bafunows bij ihite, ruhpijs tehwe. Ahrfīs Lubilins un wezmahte Zemlampija ori bij druftu po-ftihwi, un pehdeja preeesh Sibirijas felta roktumju eemihnee-zes bij rar modernu gehrbuhs. Zaur mafu ftrapatgabijumu lugas tragikāis gals isnohja druftu iragi-komists, bet tas to-mehr neifmaitaja widohtigo eefpaibu. — Nams bij ispah-roids, jo pehž teatra fefoja balte ar břihwu eeeju wifseem teatra ammelēajeem, un fchachu godijumu tur war dabut isgreest freetnu rihfi. mehš Jelgawneeti jau labpraft nelaišcham garam. A.

Teatra isfahde treshās Leelbeenas fwehtlās „Krušhola“ weefojās Riga atteeri, ufwehdami G Hauptmana teiku dramu „Wogrimufchais fwans“. Swanu lehjeja Zndrika un Ruhtinos lomas bij labds rolds, tapat Diliija Muzeneel finoja daudš lo isfahit no fawas mafaf eewehrojamos lomas tā Magda, Zndrika feewa. Mefchoina mafka bij laba, bet wirmajā zeh-leendā un arī wehlat daudš weedās newareja fapraft, to wifch fozija. Mielmona woloda bij druftu faprotamata, bet arī wiew-zauri ne. Wifpahrigi jafafa, la jufl ers par daudš fipri dar-bojās, otrā un treshā zehleendā fufleera balšs gandrihs nomahja atteeru balšis. Aci eifes nebij isdewufchās; las nelinoja, la tam jabuht eifem tas tās par tahdām newareja turet. M-h-zitajs, flotojajs un bahrsdšimis bij te wairaf karikaturas, nelā patefki fawas fchiras iihpi. Wozās mefcha mohtes mafka bij laba, bet balšs bij pahrol fpirgja. Isfahde arī nebij wifai labi ammelēta, jo pehž tās nebij bolles. —j—

Mulkības augli. Šhims deenās eerabufchās pee Šha-gares eelā Nē 37 dšihwojofchās R. D. diwas Tšhiganeetes un uf D. peektirchamu isfihufchās tai lahrtis. Pehž tam winas D. apgalwojufchās, la tai efoi daudš eenaibneetu, fos winaī wifabdi mehginot laitet, it fefihki materialā finā. Tšhiga-neetes isfarijufchās arī lahdū „burwibos“ eefperimentu ar uš-dens glahfi, kura, uhdens weedā, ufreis worahbijees farkans fchidrumis. D. nu pademufēs Tšhiganeefchu aifrahbijumeem un eedewufe winaī wifu fawu naudu, 70 rbl. un dafchabae pahrtikas leetas is fawas bodes preeesh nepatihfama „brihnuma“ isnihzinafchanas. Tšhiganeetes folijufchās pehž „leetas nolahr-tofchanas“ naudu un leetas tās pafchas deenas wafarā aiboi aikal apafaf. Bet pehž pahris fteendām eerabufēs weena no Tšhiganeetēm un isfrahpufe atkal D. 11 rbl., teildama, la preeesh „leetas nolahrtofchanas“ laufas wehl truhtot. Kad nu Tšhiganeetes, protams, wairs neatgreedās, tad preeeshpiā pafinoja par notikumu polijijai, kura aci Tšhiganeetes dřihs ughafja un apzeetinaja, bet no naudos un leetām nebij wairis ne wehstis. —j—

Apfagta nakti uf pirmo leelbeenu lahdā Rangihseru eelā Nē 40 dšihwojofcha A. L.; nepafihlami sagli ar palakaitihs atflehgas palihhšibu eeklumufchi winas dšihwohtil un isfagufchi is ta drehbes op 100 rbl. wehrtibā un 10 rbl. 50 kap. flaidrā nauā. —j—

Aprila firgu tirgus fchogad bija tik isdewihs, tā wehl nelad, kamehr weea tik fchis tirgus wafahw. Stokds bij fa-welst op 300 kreemu un Šhi du andelmau firgu. Uf lau-kuma bij ap 1500 firgu, kuru pa leelu leelā befoi bija lauzi-neetu fawefte darba firgi, bet netruhta jau arī to ftrapā da-fcha falka karites fumelina. Tirgofchands ar fugeem gahja loti rofigi: lai gan zenas wafhdeweji prafhja aughtas, tomehr pizeji weenu otu firgu weda is tirgus laulkuma ahra. Šhoreif ihiti daudš pitea tā faultee „Pruhschu Šhidi“ preeesh is-wefchanas uf ahrfemēm un mafhaja fipri aughtas zenas. —j—

Apzeetinatā. IV. eejitna prištaws apzeetinajis 18 gabus wezo Šhoni R., kufch, tā „B. L.“ fino, aifnees, la pederē-jis pee lahdas bandas, kura Riga isfarijufe laupifchanas uf-brukumus. Wifch gan pats pee laupifchandām neefot peedali-jees, bet tika beedru ufdeemā isplatijis fawas partijas „idejas“.

Wifjannafas finās.

No Rigas. Zeturbeenas rihdā Gertrudes eelā Nē 56 lahdš garā wafihch wihreētis, tā „Dina-3tg.“ fino, nonah-wejis fawu 55 gabus wezo mahiti A. R., pahrgreeshams tai ar nafī falku. 27 gabus wezais fleplama apzeetinais.

Peterburgā, 17. aprill. Rā pehžnahjeju Baltijas gene-ralgubernatoram baronam Moller-Salomefchim, ja tas titu pahrzeltis zītā weedā, min generali v. Kennenkampfu.

Miniftru preeeshneeks Stolipins dewis adminiftra-zijas eefahdēm preeeshkrafstu, tad leetas beht pahreefcha-nas zītā tizibā isfchikramos weenas mehnefcha laifā, ja arī no parefihzīgās garidsneezības wufes nebuhtu eefneegts finojums par atunofchanas panahkumeem. (Dina-3tg.)

Krifianijā, 29. (16.) aprill. Angļu keshninu pahris wafarriht atbrauga Krifianijā.

Londonē, 29. (16.) aprill. „Reutera“ agenturai is Pe-tingas telegrafē, la Rihnas waldiba eefneegufi proteftu pret Japānu adminiftrazijas eewefchānu Tſhenas apgabald, kufch at-rodās ftrap R hnu un Koreju.

Bafnijas finās.

Leepajas Sw. Annas bafnijas draudšē finās no 7. lihdš 14. aprill. K r i f t i: Wifis Kruhmīnš, Janis Šhans Wefis, Augusts Moigas, Ede Šharlote Emilija Behrīn, Lina Herbt, Šhans Rudolfs 3hpa, Alfreds Hermans Dobeis, Šhenuja Erna Konrad, Emma Glifabete Dfcheneefs, Friedrichs Rudolfs Muzeneels, Woldemars Anhs Stanišlows, Lina Matilde Dinehn, Eduards Augusts Alefanders Bih-bets, Peters Woldemars Nowads, Mikels Swelle, Amalija Elwira Smithle, Jahnis Ludwigs Pukis, Teodors Othwalds Baumans, aifas Wifhīnch, Dagmara Karlihne Wiktoria Wauze, Juris Dewinšch, Kar-lis Inis, Erna Elwira Zehlabfon, Liliija Stempel, Eufanna Selma Gelfche, Frijis Emils Šaulis, Wilda Diliija Erna Worewiž, Antonija Selma Diliija Wajaufchte, aifas Klafch, Johans Wihelms Woldemars Kofhahls, Kate Matilde Behmer, Ernsts Šhans Renge, Emilija Anna Breedis. M i r u f c h i: Wajga Warija Frate 2 g.; Elfa Wajpa 62 g.; Elfe Warija Wufewiž 8 m.; Erusts Weifs 45 g. w.

Dahwanas: preeesh bafnijas 5 rbl. 50 kap., pr. mifkones 1 rbl. 50 kap., pr. palihhšības lahdēs 50 kap., pr. nabageem 5 rbl. 50 kap., fpi-taligeem 50 kap.

Deemfalfofchana 27. aprill plfi. 9 no rihta ar deemgaldeefneem.

A. Riemfchneider.

Jann-Leepajas bafnijas finās no 7. lihdš 13. aprill. K r i f t i: Arnolds Anan, Alwine Anna Warija Bahjis, Warija Wilda Wifin, Diliija Elwira Watalija Silberman, Irma Wagreeta Alwine Wubums, Lina Doroteja Eufanna Wifete Dreiman, Šhansis Rudolfs Batawa, Erna Werta Leontine Miller, Warija Dora Sarin, Anna Alife Simfon, Erna Šhenuja Johansen. M i r u f c h i: Warija Wale 80 g.; Dabeta Wifina 85 g. w.

Dahwanas: janemtas no J. B. 1 rbl., no G. R. 1 r., no B. R. 2 r., no J. W. 60 kap., no G. R. 60 l., no J. St. 50 l., no J. R. 50 kap.; preeesh nabageem no J. St. 50 l., no R. F. 1 r., no D. R. 50 kap., no F. J. 50 kap.; preeesh fpiataligeem no J. R. 50 kap.

Deemfalfofchana 20. aprill plfi. 9 no rihta.

Mahzitajs Goldbergs.

Dfelzeta branžeem farakfīs.

berigs no 18. aprila lihdš 14. oktobrim 1908. g.

Starp Jelgawu un Riga: A t e e t n o J e l g a w a s: plfi. 7,44 min., 9,05 min. no rihta, 3,49 min. pehž wufd.), 5,20 pehž wufd., 11,10 min. wafarā.

P e e n a h f R i g ā: plfi. 8,53 min. 10,15 min. preeesh-wufd., plfi. 5 pehž wufd.), 6,32 min., wafarā, 12,25 min. nakti.

No Rigas uf Jelgawu: A t e e t n o R i g a s: plfi. 8,52 min. rihdā), plfi. 10,16 pr. wufd.), plfi. 3,36 min. pehž-wufd., plfi. 9 waf., plfi. 10,58 min. waf. ††).

P e e n a h f J e l g a w ā: plfi. 10 no rihta*), 11,20 m. pr. wufd., plfi. 4,45 min. pehž wufd., plfi. 10,05 min. waf., 12,05 min. nakti.

Starp Jelgawu un Murawjewu: A t e e t n o J e l -g a w a s: plfi. 11,32 min. pr. wufd., 5,02 min. pehž wufd., 12,15 min. nakti. P e e n a h f M u r a w j e w ā: pulst. 2,18 m. deendā, plfi. 8 waf., 3 nakti.

Starp Jelgawu un Tukumu: A t e e t n o J e l g a -w a s I.: plfi. 7,40 min. no rihta. P e e n a h f T u k u m ā: plfi. 9,10 min. no rihta.

A t e e t n o T u k u m a: pulst. 11,12 m. nakti. P e e -n a h f J e l g a w ā: plfi. 12,45 m. nakti. A t e e t n o J e l g a w a s u f K r i f i b u r g a s p u f i: plfi. 1 nakti.

*) Branž tika fwehtbeendā un fwehifu deendās.

**) Bef pahrtahpfchanas 1.—3. klafē uf Leepaju.

††) Starp Murawjewu un Leepaju ahrwifzeens.

Isdew. un redators: Walm. Dr. Weedr. tagabefajis prefidents **Th. Doebner.**

Redators: **J. Weifsmans.**

Drukats pee J. F. Steffenhagenā nu dehta Jelgawā.

Ar šķa wifpahrtai tob finams daris, la 21. aprill 1908. g., fahot plfi. 10 no rihta, **Glejas pag. Wainu mahjās pahrdos**

Lufnamu wantu, fahfahwofchu no firgeem, gowim, aitam, kuhām, ra-keem, federu rateem, wogum, mafhī-nām un ziteem femtopības rihseem.

Pahrdodami

šchiras, feens un rati. Jelg. aif Annas wafhteem, Kapu eelā 9.

Augļu fokus

lehti pahrdod Riga uf Jelgawas fchofejas pee Šhagaru frogā dahr-neefs **Ermanfons.**

Nams ar 6 puhrawēdām femes, tūwu pee Jelg. pahrdodams. Jafceprafa pee gabneetu meiftara J. Edeļa, ka-tolu eelā Nē 42, Jelgawā.

Jauhs zilweks ar labām flolas leezidām weh-lās nobardofchanos. Ja wofadfihs war celikt falogu. Wefol. luhdja nobot fchis aw. eifp. fem burt. **R. R.**

Wnifis

las femes darbus prot, wofadfihs Altonas eefahde, Jelgawā, Šha-gar. s eelā Nē 25.

Langerwaldes mefchā

teel par zelnu laufchānu maf-fais 8 1/2 rbl. par 7 pēhdu afi. Zelnu laufeji war peeteitees lahrā laifā.

Pahrdodamas

auschamas flelles ar wifseem mehweru pederumeem. Wepra-fams Wofneetu (Wantsgnades) Wez-ſchijendā.

Strōmera teatr. „Elektrobiografš“. Jelgawā uf tirgus plafcha.

61. Serija no zeturtd. 17. aprila lihdš fwehid. 20. aprill.

Spehles welns.

Jelgawas Krahj-Wifdewu Kafē isfihre fawā jaunduhwētā namā (Balejas eelā Nē 2a) pehž jau-natām prasidām ufduhwētus

— dšihwofkus. —

Dšihwofkds warēs eekrawatees ar 1. juliju fahot. Dšihwofku pla-nds war eefatitees lafēs telpās no pulstien 10—2. — Dšihwofku ihres mafka gabā no 400—700 rbl.

Turpat pahrdodami diwi teel flatu logi.

Walde.

Jelgawas Latweefchu Amatneezības Weedriba. Fwehtdeen, 20. aprill 1908. g.

Jelg. Laukfaimn. Weedribas jaunajās namā, Katolu eelā Nē 44,

VIII. popularu preeeshklafijumu wafars.

Wafis: Inſcheneers **G. Steindergs**; Jelg. Latw. amatneetu wofadfihs.

Fahhums pulst. 6 pehž wufd.

Behž tam: Deja.

Spehles Medna kunga orkestris.

Geesjās mafka, kopā ar preeeshklafijumu un deju (eer. lahd. nod.); wee-dreem ā 25 kap., weefsem ā 40 kap. Weedreem teefiba latram weenu dahnu eewest war beedru zem.

Wrigas pulstien 2 no rihta.

Šchim isfihlojumam eerihtota pilna bufete.

NB. Weedru fartes ufrahdamas. **Preeeshkneezība.**

Dr. Peters Perlbachs
 aušu, degunu, kakla slim.
 ahrīš
Rīgā,
 Suworowa eelā № 7,
 runājams no 10-1 un 5-6.

Alizeloju
 lihdj 28. aprīlī.
 Au ahrīš

Dr. med. G. Reinhardts,
 Rīgā, Suworowa eelā 2.

Beceņu sobu slimniekus u-
 deenas no plkst. 10-1 un 4-7.
 Spezialitāte: ceļot maģiskās
 sobus, porcelāna plondas un
 šveit sobus glūstī def. sah-
 pēm. Lauzēneem cewebrō-
 ļamī pašminātas ženās.
 Jelg. Keelajā eelā № 6,
 Gutman-Rathaus.

Jelg. Latw. Amatnez. Beedr.
 Ewehdeem, 27. aprīlī š. g.,
 plkst. 3 p. pufo., Jelg. Laukfaimn.
 Beedr. jaunajā namā, Katoku eelā 44,
 ahrfahrtēja
generalfapulze.

Deenas kahrtiba:
 1. Celju jantajums.
 2. Sinojums par gruntsgabala
 dahwinašānu pr. Latweešū
 amatneezibas šolas.
 3. Jantajums par amatneezibas
 šolas dibināšanā.
 4. Jantajums par amatneezibas
 šlahabes fahrtišānu.
 5. Jantajums p. furtu fahrtišānu.
 6. Dāšū preefšlītumī.
 NB. Tā la peh, statuteem gene-
 ralfapulzei nau jānauama pa diwi
 lahji, tad tā notiks minētā deenā,
 neraugoties uz to, jif uz to buhš
 beedru ceradūšees.

Latweešū Skolu un
Izglītības Beedribas
pilna
fapulze
 zeturideem, 24. aprīlī,
 pulst. 8 walarā
 Jelg. Laukfaimn. Beedribas telpās.

Deenas kahrtiba:
 1) Statutu papildinājumi.
 2) Kahrtības rullu projekts.
 3) Romiņu mehleshanas.
 4) Walbes preefšlītumi.
Walde.

Uhtupe
 Hs notureta pirmdeem, 21. aprīlī
 š. g. Wolunūšā pece Ewehtes.
 Pahrbos wairafoltišānā pr. tuh-
 lū famakū modernneezibas leetas,
 tā bleka peena spanišūš, tomerus,
 u. t. t., wišas mehnera leetas, tā
 ari gulferu ratus, dīefšafim ra-
 tus un žitus trahmus.

Bogdanowa
 tabakas fabrik. noliktawa
 Jelgawā, Katoku eelā № 12, ceweht
 wialabāš paptrošu iškautēš (hī-
 ses) iļ pašā auto-mech. fabrikas.

**„Sankt
 Gotthard,“**
 šarp tām: tola fahstēs par 500 un
 250 gab., tā ari Beelins 100 gab.
 ar dahwanu fahru fahstēem „Zars-
 hja“ ar glihtu walstis ehrgl.
 Smaršhiga tabata: Express
 № 18 1/4 un 40 lap., 1/2 un 20 lap.
 Express № 8 1/4 un 28 l., 1/2 un
 14 lap. Teļjami paptroš: Gelp-
 tes 10 gab. 6 lap., Warkhija 10
 gab. 3 lap., Dogatir 20 g. 5 l.
 Warkhijara spezial- tabakas
 Ewehda № 40, № 30 un № 1
 nepahfepējama labuma.

Mag.
J. Hertela
 apteel. preefšū pahredotawa
 Jelgawā, Bašā eelā № 13,
 peedahwā
 dahjadus
termometrus
logu stiklu
 dahjadus leelumās no Pu-
 semeeru fabrikas.

Breefmigas
zeefchanas,
 garigas un meefigas, faqatawo
 nerwošitate wišem, furi tai par
 upureem kritušū. Wina parah-
 dās wistompligetātās formās ar
 dahjadām žetām.
 Rozetū piehšāna, raušī-
 šāna, pahreeciga juhteliba
 pret trofšneem, swatām un
 žiteem ahrigeem cepšadeem,
 galwas fahpes, urdjošās
 u. plehsofās waj durofās
 fahpes gihni, kalsā, waj ro-
 las sildās, reibona usnahs-
 šāna, asins fawilnošāna,
 fahūhja, iļ tā studras lihtu
 par meefām, waj peepeshi
 usnahktu kurlums, pahrmeh-
 rigi šipra sirds purdēšāna,
 nogurums, peepeshā aī-
 mahrschības eefahšānās, dālu juhtās, bešmeedšiba, untumi un
 nemeers, ušudinājums, sewischi riht ds peecelotees, muguras
 fahpes, furas turpinās rošu un lahju sildās, lozītawu fah-
 pes, tīrpošu juhšāna, pulshahderu nem eeriga fīhšāna, šhau-
 dšes, galwas gītš, krampi, (ari smeeschānās, raudaschānās, un schahwofchānās
 krampi), ušudinofski šapni, nodarbochānās ar deenas ušdeuuncem šapnās, fa-
 wadas eefahrochānās waj reeduma juhtās (idiosinkrasijas), reibons u. t. t. ir tab-
 dās parahdības, furas peerahwā, ta



Juhsu nerwi
 fabojati. Pahrpuehšchānās darbā, sehdas, rušpes, wišadas ušudināchānās, wišas stieghā-
 nās un dīhšchānās modernā dīhwe, bet ari kaitigas parahšas kairina faturu deenu nerwu si-
 emu un winas žentrai — smadzenes, un nogurdina wina darbības spēhu lihdj beidšamam. Ja
 ta wajadīgā labrīd neteel šīprināta, šelo nenoleedšami
leyna nobeigšchānās
 agrāli waj wehlati pilniga fahrušchāna, un tad eefahs-
 garigu un meefigu spēhu pamāša uošūchāna. Wisteklā mehra nerwošs žīwels ir liht weh-
 šawās ženatās buhtnes ehna, un pahrejošā, žaur kairinošchēm lihdjseem panahktu, patešiba
 eedomata, labošanās war gan maldinat par teetas stahwofli slimnieku, bet newis ahrītu. Tā
 tahlu newajadsetu šlimibu nowilšinat! Augšā minētās šlimibu parahdības wajadsetu cewebrōt
 un negaldit til līgi, kamehr nerwu fahrlimšāna tā eewesojusees, tā janodods ahrītu rotās.
 Wāhtimateem no kaitigeem cepšadeem un no weht kaitigeem kairinošchēm lihdjseem fah-
 tateem nerweem, nau wajadīgi ušudinofski lihdjseki, furi dahšchahrt neparešī par „nerwošū-
 rinošchēm“ teel apšimeit, bet wajadīgās patešī spehžinājošū lihdjseku, par peemeeru, laba-
 lās ušturešchā-
nas lihdjseki ir
 Labake žīweta organu spehžināchānās lihdjseki ir — meers un barība. Meeru, faweeem ner-
 weem un smadzenem newaram iktrešes dahwat, žant gan mums to wajadsetu darit; darbs un
 žiti ušdeuomi mūs pe tam fawē. Bet tomehr mums par to wajadsetu domāt, wismā tos
 žaur derīgām barības weelām spehžinat un uširet. Šchīm nolūhtām wistabakti nobēr Dr. med.
 Hartmana „Cordialins“, pee fura fahstahwu dālam swarigalās šarp žitu ir Wjelins (Lechtin)
 weela, kas nerwu ušturešchānāi un smadzenē eedobumā ištah swarigū lomu spēht, tā olas bal-
 tums preefšū mūstuleem. Tās nowestu par tahlu, šhīm weetā dot plāšhūš šūstus ištahdro-
 jūšūš, mehš tadeht atkaušim lihdjseki panahlumam runāt. Mehš doham ištahram, kas par to
 interešēšās, pašam ipeewibu pahredūht un wefelišas gaitat šelot. Peeprafat no mums rā-
 šlīti, kreewu waj Wāhju walo-
par wēli weenu doši išmehžināchānāi!
 dā peelekot 14 šap. pašmartās
 Išmehžinājums žūš žaur panahlumem peerahdīs to, kas žūš līks ištahdrois lihdjshūhtā
 brofchurā, furas dabujamas kreewu, Wāhju un Pōtu walodās. **Wastat weht šhodeem**
Dr. med. Karl Hartmann, Sw. Peterburgā X. 9.

Peeneemšchāna preefšū
 twaika trahsfotawas un fimifstās masgatawas, welfchānās,
 schkehbreschānās, preefschānās un degadeschānās
 aironās A. Kühna našhu kaleju weikalā, Jelgawā, Katoku eelā 23.
Spezialitāte: Wadmala un puswadmala!
Krahfotawā.
Wifadus apgehribus trahšo un tihra beš ahrdīchānās.
 Cewebrōjet to, tā dandš kuhdās par nepahhawīgām krahfēm, man tas gods fawas žeenitas tun-
 des darit usmanīgas uz to, tā wišas krahfotawās un weelām wadmālās un puswadmālās toj
 papreefšū angļu masgatawas mašhina ištahritas no aitu tauseem un wehweru eelām. Tās ir
 weenīgās lihdjseki padarit krahfās pahhawīgās, tā winas nesmehtu un neišdaletu.
A. Kühn, našhu kaleju weikalā,
 Jelgawā, Katoku eelā № 23.

M. Brauer's,
 Jelgawā, pece Annas wahreem, cepretim „Zobna
 dahnijai“.
Rapu peeminekli
 tā: krusi, odeliski, grahmatas, rullī u. t. t.
 teel iļ wifadātā materiāla pagatawoti.
 Šal monumenti ištahrti glihtī tā ari išturigi pret
 galša cepšadeem, tee teel šīhpeti un polereeti ar žant-
 ļaitu mašhīnu palihšhū.
Celstus, tā ari neselstus „šhuguna krusus“
 peedahwaju par peenehūgām ženām.
 Žeen. publikas apšielejumi teel ruhpigi un apšingti
 ištahrti. — Babakās atfahfmes. —
 „Sudrada medals un goda diploms“ Rīgās
 „Judileas ištahdē“.



Jelgawas Laukfaimneezibas Beedribas
 Krahšchānās un Widošchānās Sabeedriba
 (atšahhta februarī 1900. g.).
 Telefons № 62. Jelgawā, Katoku eelā № 44. Telefons № 62.
 31. martā 1908. g.
 Droschības kapitāls 186,144 rub. 82 šap., neerehst. 1620 beedru garantiju.
 Bilanze swahstlās ap 2,065,957 rub. 33 šap.
 1) Par noguldījumeem māfā dar gabu 3-6%, žaitot no noguldīchānās deenas. Par šhīro-nogul-
 dījumeem māfā 3%.
 2) Par aīšdeuumeem nem 6 1/2-8% par gabu. Beeprašūšums išpreefšū pirmdeenas.
 3) Kantoris atwehrti iļ darbadeenas no pulst. 10-2 deenā.
 4) Beedri war duht dēšu dšūmū personās, tā ari fahbedribas un arteit.
 5) Roguldījumi un aīšneēmumi ir swabadi no troma uobolīem.
 6) Uļ generalfapulzes nolūhtumū pamats fahbedribai jātura arweenu wīdmas 8% no dīan-
 zes summas swabadas waudas, lai noguldītājem uš pirmo peeprašūšumu beš ušfahšchānās wāreču
 ištahrti wīnu noguldījums. **Walde:** agr. J. Dīškeners. Agr. J. Wrasda. D. Wabnbergs.

Wifī peederumi
 dahria un mescha kulturai.
 Spezialitāte:
kulturas peederumi,
 sistema „Epigenberg“, dabujami bagatīgā ištahle
J. Redliha Anghu
 dibin. 1857. g. magajina
 Rīgā.

J. Straufina
 karpju weikalā,
 Jelgawā, Keelajā eelā Nr. 2,
 pr. Joffe lūnga weikalam.
 Beed. leelā ištahle pašā darbūšā pa-
 gatawotus apawus preefšū
kungeem, dahmām u. behrneem,
 tā ari flawen. Peterb. reformu karpes
 un sandales.
 Apšielejumi teel wis-
 drihtātā laikā pagata-
 woti.
 Lehtas,
 bet noteiktās ženās.



Ed. Zehder's - Rīgā
 Karla eelā № 11.
 Laukfaimneezibas mašhīnu noliktawa
 ceteļ
Richard Garrett un dehla Reistonā (Anglijā)
 tā šen gadeem par labākām atšihtās un wisplāšhāi iplatišūšās
lokomobiles un twaika kulmaschīn.
 wīšjauatās konfrutūhjas.
Kulgarnituras pilnā fahstahwā,
 furas šaldri nosortetus, tīrgochānāi berīgus graubus ištah,
 3, 4, 5, 6, 8, 10 un 12 širgu spēhtu.
 Wehtstuh adrese: **Ed. Zehder - Rīgā.**
Gehpela un rolas kulmaschīnas
 wīšjauatās konfrutūhjas.



Pafascheeru
 fatihšme
 ar loti ahtri
 ejošchēm
 twaikoneem:
 Ameriku,
 Angliju,
 Afriku,
 Australiju,
 Kanadu,
 Brasliju, Sao-Paulo
 un žitām pafaulēs da-
 lām.
 Satīfmi ištahla jauni, ahtri ejošhi twaikori, kas leerh-
 toti pehš wīšjauakeem prašjumeem, preefšū I. II. un III. kla-
 ses pafascheereem.
 Želošchānās laikā pafascheeri dabu beš māfās labu, we-
 feligu ehdeenu. — Peeteišchānās peeneem un dod tuwafus
 pafšahdrojumus par wēli: Saweenotais - Seemelu Twaikori
 Sabeedribas un Wāhju Lasdmann Pafascheeru Kantoris.
 Kantoru adrese: **Rīgā, Keelā Pils eelā 8. Tel. 2311.**
 „Augu eelā 21. Tel. 4407.“



Meldereem.
 Nešchahwetu graudu māfchānāi atšihtī par wisnoderīgākem, laba-
 keem un ištahleem
mahtfliigi dširnu atmeni,
 furas, pateizotees tehnīšas panahlumem un žantūhdrojumem, eepēh-
 jams ištahwot pat fahru laikā jedwās dširnawās un ari uš wegošchēm
 atmeneem ušleet wīrū mahtfliigo mašhū tahdā beesumā, fahdu wehšās.
 Wēžu dširnawu atmenu ištahrochāna ištahst dīw-trihš reiš lehtat, nekā
 dīwu jaunu atmenu eegahdāšana, pece šam tee famal graubus dīworeiš
 wātrā un labat, nekā žantūhū atmeni.
 Peeprafat tuwafas šinas par mūhū dširnawu atmeneem. Prospet-
 tus, atfahfmes un ženu rabdītājus ištahra par wēli.
 Noliktawa un darbūšā: Wramneeku un Nikolaja eelu šūhri. —
 Wehtstuh adrese: **A. G. Fuahs, Rīgā, Wīdseemes gubernā.**
 Te flahst 2 peelīfumi.